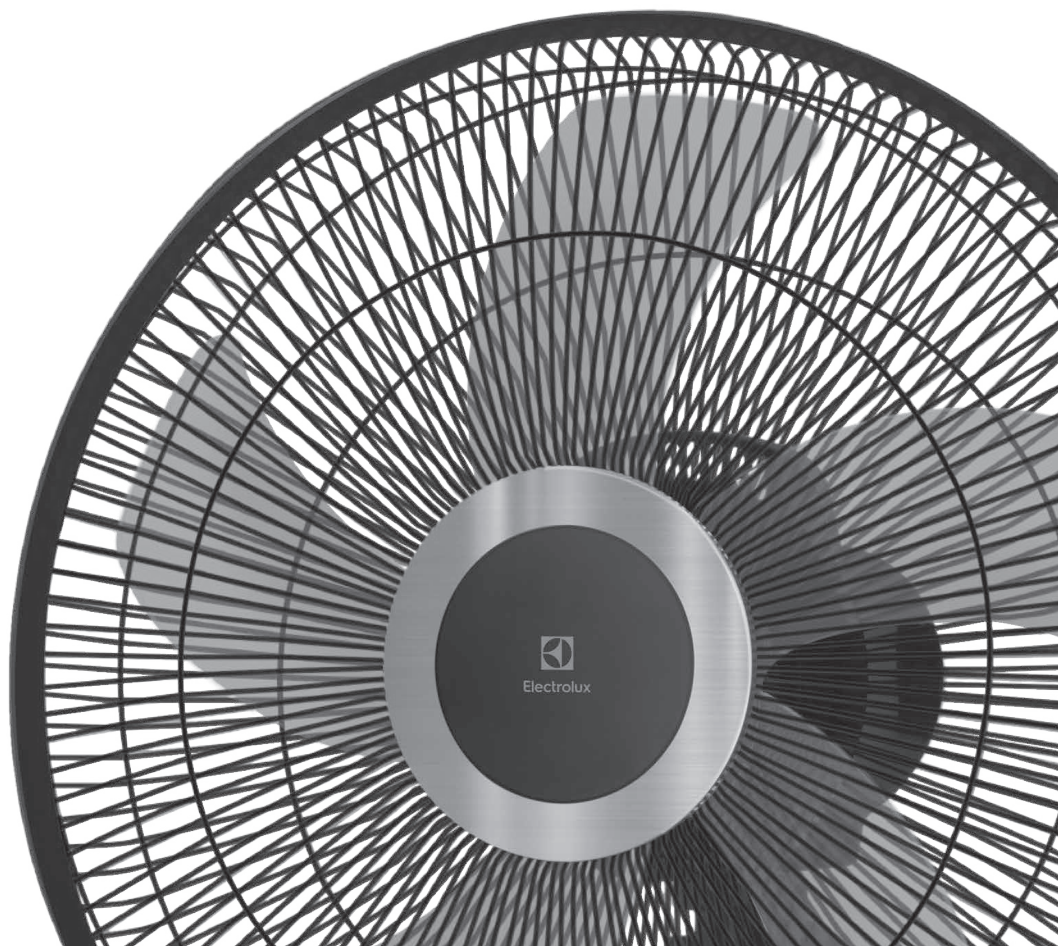




Electrolux



ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

EFF-1004i



Инструкция по эксплуатации напольного вентилятора EFF-1004i

Мы благодарим Вас за сделанный выбор!

Вы выбрали первоклассный продукт от Electrolux, который, мы надеемся, доставит Вам много радости в будущем. Electrolux стремится предложить как можно более широкий ассортимент качественной продукции, который сможет сделать Вашу жизнь еще более удобной. Вы можете увидеть несколько примеров на обложке этой инструкции. А также получить подробную информацию на сайте www.home-comfort.ru. Внимательно изучите данное руководство, чтобы правильно использовать Ваш новый вентилятор и наслаждаться его преимуществами. Мы гарантируем, что он сделает Вашу жизнь намного комфортнее, благодаря легкости в использовании. Удачи!

Гарантийное обслуживание производится в соответствии с гарантийными обязательствами, перечисленными в гарантийном талоне.

АДРЕСА СЕРВИСНЫХ ЦЕНТРОВ ВЫ МОЖЕТЕ
НАЙТИ НА САЙТЕ WWW.HOME-COMFORT.RU
ИЛИ У ВАШЕГО ДИЛЛЕРА.

Примечание

В тексте данной инструкции вентилятор может иметь такие технические названия, как прибор, устройство, аппарат и т.п.



Содержание

Введение	3
Указание по безопасности	3
Общий обзор устройства	4
Сборка	4
Управление прибором	4
Улучшенная циркуляция воздуха	5
Пульт дистанционного управления	5
Уход	5
Устранение неисправностей	6
Технические характеристики	6
Комплектация	6
Срок эксплуатации	6
Утилизация	6
Транспортировка и хранение	6
Гарантия	6
Дата изготовления	7
Сертификация	7
Гарантийный талон	8

Введение

Внимательно прочитайте и строго выполняйте требования, содержащиеся в настоящей инструкции по эксплуатации, даже если вы чувствуете, что хорошо знакомы с подобной техникой. Сохраните руководство в надежном месте, для того, чтобы в будущем его можно было легко найти и воспользоваться им.

Указания по безопасности

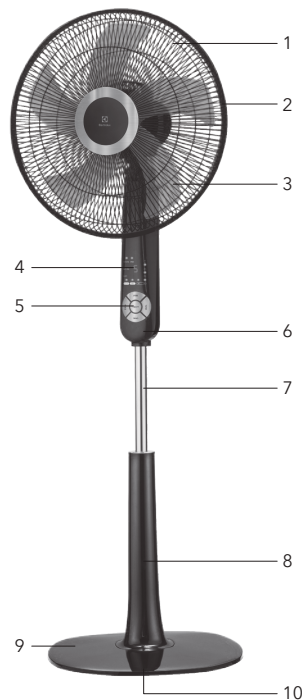


Внимание!
При эксплуатации вентилятора соблюдайте общие правила безопасности, включая следующие.

1. Никогда не помещайте пальцы и какие-либо посторонние предметы в защитную решетку во время работы вентилятора.
2. Всегда отключайте прибор от электросети при перемещении и при открывании решетки для очищения прибора.
3. Не помещайте прибор, электрическую вилку или шнур в воду, и не обливайте их жидкостями.
4. Не используйте вентилятор, если поврежден сетевой шнур или электрическая вилка, или если видны любые другие повреждения или неисправности прибора.
5. Запрещается использовать вблизи легко воспламеняющихся и взрывоопасных веществ.
6. Вентилятор предназначен только для домашнего использования.
7. Запрещается пользоваться вентилятором вблизи ванны, душа, умывальника, плавательного бассейна или каких-либо еще емкостей с водой.
8. Запрещается использовать вентилятор без основания. Вентилятор можно использовать только в вертикальном положении.
9. Запрещается использовать вблизи штор, растений или иных предметов, которые могут быть затянуты в прибор потоком воздуха.
10. Никогда не дергайте за провод, чтобы отключить прибор от розетки, всегда беритесь за вилку.
11. Не помещайте провод под ковер и иные напольные покрытия. Не располагайте

- провод в проходе и других местах, где об него можно споткнуться.
12. Этот прибор не предназначен для использования людьми (включая детей), у которых есть физические или психические отклонения, или недостатком знаний и опыта, за исключением случаев, когда за такими лицами осуществляется надзор или проводится их инструктирование относительно использования данного прибора лицом, отвечающим за их безопасность. Необходимо осуществлять присмотр за детьми с целью недопущения их игр с прибором.
 13. Упаковку прибора хранить в недоступном для детей месте.
 14. Если вы заметили какую-либо неисправность, например, нехарактерный шум из вентилятора, немедленно отключите его и отсоедините от электросети.
 15. Допускается использование прибора только в домашних условиях в соответствии с инструкцией. Любое другое использование, не рекомендованное производителем, может быть травмоопасно.
 16. Замену шнура могут осуществлять только квалифицированные специалисты – сотрудники сервисного центра.
 17. Для достаточной вентиляции выдерживайте минимальные расстояния вокруг устройства.

Общий обзор устройства



1. Защитная решётка
2. Манжет
3. Лопасты
4. LED-дисплей
5. Панель управления
6. Защитный ограничитель
7. Стойка
8. Трубка основания
9. Основание
10. Фиксатор основания

Сборка

Сборка основания

1. Достаньте все части вентилятора из упаковки.
2. Вставьте трубку основания в отверстие основания и убедитесь, что до упора вошла в основание. Закрепите ее, поворачивая фиксатор основания по часовой стрелке.
3. Наденьте корпус вентилятора, затяните защитный ограничитель.

Сборка вентилятора и решётки

1. Удалите защитную упаковку с мотора. Разместите заднюю решётку спереди на вал двигателя, совмещая пазы.
2. Зафиксируйте заднюю решётку при помощи крепежной гайки. Прикрепите её плотно к корпусу мотора, вращая её по часовой стрелке.
3. Установите лопасти на ось мотора, совмещая пазы.
4. Установите крепежную гайку на вал мотора после установки лопастей.
5. Закрепите гайку, поворачивая её против часовой стрелки.
6. Установите переднюю решётку напротив задней. Установите манжет на заднюю решётку, отрегулируйте положение манжета, чтоб он плотно прилегал к ободу обеих решёток, и плотно закрутите фиксатор.

Управление прибором



Внимание!
Перед подключением к электросети убедитесь, что прибор полностью собран.

1. **Подготовка к эксплуатации**
Установите вентилятор на плоскую ровную поверхность. Присоедините прибор к электросети с напряжением 220-240 В~50 Гц. Нажмите кнопку включения, вы услышите звуковой сигнал, загорится дисплей. Чтобы выключить прибор, нажмите кнопку включения повторно.
2. **Скорость**
При помощи ON/SPEED на панели управления или на пульте дистанционного управления выберете один из 6 режимов скорости.
3. **Горизонтальное вращение**
При помощи кнопки «Swing» на панели управления или пульте ДУ включите режим вращения вентилятора. Чтобы выключить вращение нажмите кнопку «Swing» повторно.
2. **Режим**
При помощи кнопки «Mode» на панели управления или пульте ДУ выберете режим работы прибора.
Нормальный режим (NORMAL): Вентилятор будет работать стандартным образом.

Натуральный режим (NATURAL): Вентилятор будет имитировать естественный ветер чередуя скорость вращения.

Ночной режим (SLEEP): Очень тихая работа вентилятора (в одном скоростном режиме).

5. Таймер

При помощи кнопки «Timer» на панели управления или пульте ДУ включите таймер отключения прибора. Выберете время отключения – максимум 7,5 часов с шагом 0,5 часов.

После истечения выбранного времени прибор автоматически отключится.

6. Отсоединяйте прибор от электросети, при завершении пользования прибором.

Улучшенная циркуляция воздуха

Вентилятор имеет 3 функции, которые позволят улучшить циркуляцию воздуха в помещении и создать наиболее комфортные условия.

A. Вращение

Вращение вентилятора улучшает циркуляцию воздуха в помещении.

B. Наклон

Для того, чтобы отрегулировать угол наклона вентилятора, осторожно наклоните верхнюю часть корпуса вентилятора, придерживая за кожух мотора.



Важно! При регулировке угла наклона прибор должен быть выключен.

C. Регулировка высоты

Ослабьте регулятор высоты, выставите корпус прибора на комфортной высоте и затяните регулятор.



Важно! При регулировке высоты прибор должен быть выключен.

Пульт дистанционного управления

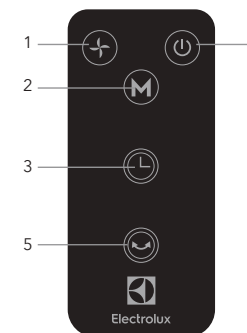
1. Пульт ДУ работает от батарейки типа CR2025.
2. Перед использованием удалите защитную пленку с пульта управления и пленку между ПДУ и батарейкой.



Важно! Чтобы пульт управления работал, его следует направлять прямо на прибор.



Важно! Храните новые и использованные батарейки в местах недоступных для детей. Избегайте попадания батареек в огонь.



1. Изменение скорости
2. Выбор режима
3. Таймер
4. Включение / выключение
5. Вращение

Уход

1. Отсоедините прибор от электросети.
2. Внешние поверхности очищайте при помощи сухой мягкой ткани. Можно использовать небольшое количество очищающего средства.



Внимание! Не допускайте попадания воды внутрь вентилятора.

3. Не используйте спиртовые, бензиновые средства, абразивные порошки, лак для мебели, металлические щетки для очистки вентилятора. Это может вызвать порчу поверхности прибора.
4. Не помещайте вентилятор в воду.
5. Перед использованием дать прибору

полностью высохнуть.

6. Храните прибор в сухом прохладном месте. При длительном хранении используйте заводскую упаковку.

Устранение неисправностей

При устранении неисправностей соблюдайте меры безопасности, изложенные в настоящем руководстве.

Если вентилятор не включается

Возможные причины:

- отсутствие напряжения в электросети. Проверить наличие напряжения в электросети;
- обрыв кабеля питания. Проверить целостность кабеля питания, при необходимости неисправный кабель заменить;
- неисправен переключатель. Проверить срабатывание переключателя, при необходимости неисправный переключатель заменить.



Внимание!

Не пытайтесь самостоятельно отремонтировать прибор. Обратитесь к квалифицированному специалисту.

Примечание

Для устранения неисправностей, связанных с заменой комплектующих изделий и обрывом цепи, обращайтесь в специализированные ремонтные мастерские.

Технические характеристики

Параметр/Модель	EFF-1004i
Номинальная мощность, Вт	55
Номинальный ток, А	0,25
Класс электрозащиты	II класс
Степень защиты	IPX0
Электропитание, В~Гц	220-240~50
Размеры прибора (Ш×В×Г), мм	435×1360×415
Размеры упаковки (Ш×В×Г), мм	505×460×225
Вес (нетто/брутто), кг	5,4/6,8

Комплектация

- Вентилятор
- Пульт управления
- Руководство по эксплуатации

Срок эксплуатации

Срок эксплуатации прибора составляет 10 лет при условии соблюдения соответствующих правил по установке и эксплуатации.

Утилизация

По истечении срока службы прибор должен быть утилизирован в соответствии с нормами, правилами и способами, действующими в месте утилизации.

Не выбрасывайте прибор вместе с бытовыми отходами.

По истечении срока службы прибора, сдавайте его в пункт сбора для утилизации, если это предусмотрено нормами и правилами вашего региона. Это поможет избежать возможных последствий на окружающую среду и здоровье человека, а также будет способствовать повторному использованию компонентов изделия.

Информацию о том, где и как можно утилизировать прибор можно получить от местных органов власти.

Транспортировка и хранение

Вентиляторы могут транспортироваться любым видом транспорта, обеспечивающим их сохранность и исключающим механические повреждения, в соответствии с правилами перевозки грузов, действующими на транспорте используемого вида. Вентиляторы транспортируются только в оригинальной упаковке завода изготовителя. Транспортирование и хранение прибора должно соответствовать указаниям манипуляционных знаков на упаковке. Храните прибор в сухом прохладном месте. При длительном хранении используйте заводскую упаковку.

Гарантия

Гарантийное обслуживание вентилятора производится в соответствии с гарантийными обязательствами, перечисленными в гарантийном талоне.

Дата изготовления

Дата изготовления зашифрована в code-128. Дата изготовления определяется следующим образом:

SN XXXXXXXX XXXX XXXXXX XXXXX
 | | | |
 месяц и год производства

Сертификация продукции

Товар сертифицирован на территории Таможенного союза.

Товар соответствует требованиям нормативных документов:
 ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования»
 ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств»

Изготовитель:

СИА «Грин Трейс»
 ЛВ-1004, Латвия, Рига, ул. Бикенсалас, 21.
 E-mail: info@greentrace.lv

SIA «Green Trace», Latvia, LV-1004,
 Biekensalas iela, 21, Riga, Latvia.

Импортер и уполномоченное изготовителем лицо в РФ:

Общество с ограниченной ответственностью «Ай.Эр.Эм.Си.»
 РФ, 119049, г. Москва, Ленинский проспект, д. 6, стр. 7, кабинет 14
 Тел./факс: +7 (495) 2587485
 e-mail: info@irmc.ru

Изготовитель оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию и характеристики прибора.

Electrolux is a registered trademark used under license from AB Electrolux (publ.).
 Электролюкс – зарегистрированная торговая марка, используемая в соответствии с лицензией Electrolux AB (публ.).

Сделано в Китае.

www.home-comfort.ru
www.electrolux.ru



маслонаполненные радиаторы



мобильные кондиционеры



сплит-системы



газовые колонки



проточные водонагреватели



накопительные водонагреватели



тепловентиляторы



конвекторы-трансформеры



электрические камины



мойки воздуха



увлажнители



сушилки для рук

Ф.И.О. покупателя/ П.И.Б. покупателя:.....

Адрес/Адреса:.....

Телефон/ Телефон:

Код заказа:.....

Дата ремонта/ Код замовлення:

Сервис-центр/Сервис-центр:.....

Мастер/Майстер:

Ф.И.О. покупателя/ П.И.Б. покупателя:.....

Адрес/Адреса:.....

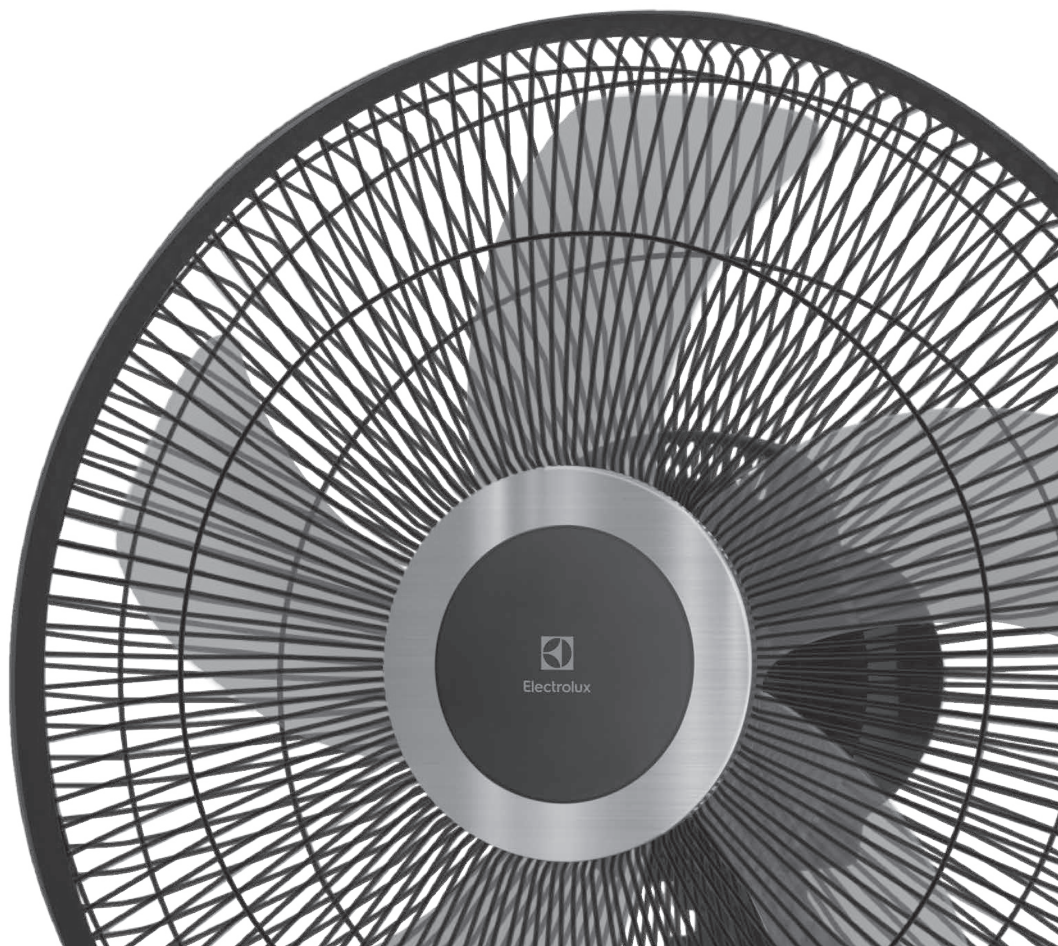
Телефон/ Телефон:

Код заказа:.....

Дата ремонта/ Код замовлення:

Сервис-центр/Сервис-центр:.....

Мастер/Майстер:



В тексте и цифровых обозначениях инструкции могут быть допущены технические ошибки и опечатки. Изменения технических характеристик и ассортимента могут быть произведены без предварительного уведомления.

Electrolux is a registered trademark used under license from AB Electrolux (publ).
Электролюкс – зарегистрированная торговая марка, используемая в соответствии с лицензией Electrolux AB (публ.).

www.home-comfort.ru
www.electrolux.ru

2018/1



IPX0

